
 Nro 27.

F R E D E R Y K A U G U S T

z Bożęj łaski Krol Saski Xięzta Warszawski etc. etc.

Wszem w obec i każdemu z osobna komu o tém wiedzieć należy wiadomo czyniemy, że Sąd Nasz Kassacyjny Xięstwa Warszawskiego wydał wyrok następujący:

Działo się w Warszawie w Pałacu zwykłych posiedzeń Rady Stanu, Krasińskich zwanym, na posiedzeniu zgromadzonego Sądu Kassacyjnego, dnia szóstego Marca tysiąc ośmset dwunastego roku.

S A D K A S S A C Y N Y. |

Xięstwa Warszawskiego.

Między Ludwiką z Chapessanów niegdy Klemensa Berneaux pozostałą wdową, Alexandrem, Henrykiem, Ludwikiem i Augustynem, Zofią i Julianną synami i córkami zmarłego niegdy Klemensa Berneaux bracią i siostrami między sobą rodzonemi, tudzież Dominikiem Borakowskim Sędzią Appellacyjnym, i Jerzym Jakobem Küsslem testamentem ustanowionemi Opiekunami w Warszawie przy ulicy Senatorskiéy, pod liczbą 463, obrane do niniejszey sprawy mieszkanie msiącemi, zanoszącemi rekurs przeciw wyrokowi Sądu Appellacyjnego, Wydziału czwartego, w dniu trzecim Października, roku tysiąc ośmset dziesiątego zapadłemu, przez Mecenasa Franciszka Dornfelda z jednéy; a Marcialisem Richard przy ulicy Krakowskie Przedmieście pod liczbą 412 zamieszkałym, do Kassacyi powołanym, przez Mecenasą Xawerego Kiedrzyńskiego z drugiéy strony;

Maiąc sobie rapportem Kommissyi Podań i Instrukcyi, przedstawiony następujący stan sprawy:

Marcialis Richard Kupiec i Obywatel Warszawski, zostając od lat wielu w stosunkach handlowych, z niegdy Klemensem Berneaux podał Sukcessorom jego teraz rekursującym na początku roku tysiąc ośmset dziewiątego rachunek, w którym następujące umieścił pretensye:

1. Dziewięć tysięcy ośmset sześć czerwonych złotych w wexlach Tepperowskich, przez powołanego Klemensowi Berneaux ustąpionych rachowanych po trzydzieści sześć procentu;
2. Siedmset trzydzieści siedm czerwonych złotych z podobnychże wexlów równie iak wyżey ustąpionych i rachowanych;
3. Prowizye od powyższych summ i agio po złotym iednym od każdego dukata.

Gdy sami rekursiujący, pomimo zeznaney przez Marcialisa Richard na rzecz Klemensa Berneaux cessyi z wyrażeniem (że za powyższe pretensye zupełnie został zaspokoionym) znaleźli w xiegach handlowych i papierach oycy swęgo słuszność pierwszego żądania, przyznali mu ie, zaprzeczając tylko drugą summę, zaprzeczając oraz cenę wexlów Tepperowskich na trzydzieści sześć procentu, którą z notaty własną ręką Klemensa Berneaux pisaney na dwadzieścia ośm procentu ustanawiali. Wszczęty oto spór, wyrokiem Trybunału pierwszey Instancyi Departamentu Warszawskiego w dniu szesnastym Maia tysiąc ośmset dziesiątego roku rozstrzygnięty został w ten sposób:

iz obiedwie summy tak zaprzeczona iak przyznana, Marcialisowi Richard przyznanemi zostały, za poprzedzającym iednak przez niego iako żyjącego, i przy dokumencie pewniejszą mieć mogącego rzeczy wiadomość, wykonaniem przysięgi, iako cena wexlów na trzydzieści sześć procentu umówioną była, i iako za należytość swoją w żaden sposób nie był zaspokoionym;

Wydział IV. Sądu Appellacyjnego, rozsądziąc tęż sprawę, z odwołania się sukkessorów Klemensa Berneaux wyrokiem zaskarżonym, uwolnił tychże od zapłacenia drugiey summy siedmset trzydzieści siedem czerwonych złotych, na mocy artykułu 1341. Kodexu Napoleona, który przeciw autentycznemu dokumentowi, żadnego dowodu przez świadków nie dozwala; co się tycze pretensyi wynikającej z pierwszey summy przez sukkessorów niezaprzeczoney, na mocy artykułu 1366. Kodexu Napoleona. Marcialisa Richard iako mającego początek dowodu, przypościł do przysięgi, iz za tęż summę w wexlach Tepperowskich ustąpioną, umowił się po

trzydzieści sześć procentu, i że mu ten umówiony procent nie był wypłaconym.

Zaskarżając ten wyrok opierają go rekursiacy na obrazie art. 1366. 1367 i 1369. Kodexu Napoleona, tudzież art. 12. Kodexu handlowego, podług których Sąd wyrokujący, jeżeli nie zupełnie, bez wszelkiéy przysięgi, podług wniosków rekursujących wyrokować był winien, tedy przynajmniéy uznać należało bliższemi rekursujących do przysięgi, niżeli stronę powołaną.

Sam artykuł 1366. iako ogólne stanowiący prawidło, bez względu na następujące artykuły, nie mógł bydz, zdaniem rekursujących do niniejszego przypadku stosowanym. Przywodzą oni artykuł następny 1367. według którego Sąd nie może przysięgi stronie nakazywać, iak tylko w tych dwóch przypadkach;

1. Gdy okoliczność msiaça bydz przez przysięgę wyiasnioną, nie jest innym sposobem zupełnie dowiedzioną.
2. Gdy nie jest zupełnie pozbawioną dowodów;

W sprawie niniejszéy powołany nie miał za sobą najmniejszego dowodu, gdyż Notata zmarłego Klemensa Berneaux, za początek dowodu na stronę Marcialisa Richard przez Sąd wyrokujący wzięta nie o trzydzieści sześć ale o dwadzieścia ośm procentu poświęcała;

przeciwnie rekursiacy mieli za sobą ważne dowody, iako to:

- a) wspomnioną Klemensa Berneaux notatę, z której iedynie i z przyznania rekursujących ustanowił się na stronę powołanego dowód co do pierwszéy pretensyi, mimo cassyi przez niego zeznanéy, i która powinna była służyć za dowód ceny wexlów, kiedy służyła za dowód głównéy pretensyi;
- b) Xięgi handlowe Klemensa Berneaux według Art. 1330 Kodexu Napoleona, i Art. 12 części I. Kodexu handlowego, stanowiące dowód między stronami zgodne co do ceny wexlów z ową notatą;
- c) powoływali się rekursiacy na wyroki byłéy Kommissyi bankowéy, wartość owczesną wexlów Tepperowskich zaświadczające, oraz na świadectwo Adwokata Szperlińskiego, który do owéy między stronami zaszléy negocyacji należał;

a tak zdaniem rekursujących Sąd wyrokujący popełnił obrazę powyższych prawa przepisów, popełnił obrazę Art: 1369. Kodexu Napoleona, w obu dwu jego oddziałach, równie przez nakaz przysięgi w celu oznaczenia wartości rzeczy przez stronę powołaną żadaną, gdy téj innym sposobem doysć można było, iako też przez to, iż nieoznażył summy, do której wyrównania, przysiędze żądającego wiara daną być miała;

Odpierając te zarzuty Mecenas strony do Kassacyi powołanę utrzymuje, iż gdy własno-ręczna notata niegdy Klemensa Berneaux, służyła Marcialisowi Richard za początek dowodu, tedy Sąd na mocy Art: 1366. Kodexu Napoleona mógł mu z urzędu nakazać przysięgę, zwłaszcza gdy podług zasad prawnych, rzeczą niepedolną byłoby aby wyrok, tak iak strona rekursująca żąda, zagnął Marcialisa Richard do deferowania przysięgi sukcesorom Klemensa Berneaux. Sądząc dalej iż cały rekurs oparty na zarzucie złego ocenięcia dowodów nie mógłby na względ zasługiwać w Kassacyi, wnosząc nawet, iż w samej Konkluzyi strona rekursująca, nie żąda skassowania zaskarżonego wyroku, lecz tylko przyjęcia sprawy do Instrukcyi, przez co samo strona powołana od sprawy uwolnioną być winna, z porównania Art: 1366. i 1369. okazać usiłuje, iż prawodawca w pierwszym z tych Artykułów, miał na uwadze juramentum suppletorium, w drugim zaś juramentum in litem. W pierwszym rodzaju przysięgi zostawił prawodawca wszystko rozsądkiwi Sędziemu, w drugim władzę jego określił. Inaczej widoczna zdaniem Mecenasa zachodziłaby między powyższemi Artykułami sprzeczność. Dla poparcia swego mniemania odwołuje się do wykładu tychże Artykułów objętego w przedstawieniach Radzcy Stanu Bigot Preamenen i Trybuna Favard, i wnosi, że Sąd wyrokujący ani popełnił, ani mógł popełnić obrazy Art: 1369. gdy nakazana przysięga nie była przysięgą in litem, lecz suppletoryjną, której nakazanie prawo zupełnie w Art: 1366. zostawie zdaniu sędziego.

Zastanawiając się nadto, iak mało może mieć wpływu na sprawę niieyszą wartość owczesna wexlów przez Klemensa Berneaux przyjętych, gdy między stronami mogła być polubowna wartość onych ustanowioną, uważa iż po zejściu Klemensa Berneaux sukcesorowie, nie wiedząc iaka była umowa, nie mogliby składać przysięgi iak tylko de ignorantia, którego to rodzaju przysięgi prawo Francuzkie nie zna; iż według prawa zeszłego rządu pod którego powagą nastąpił czyn będący sprawą

niniejszém początkiem, przysięga de scientia miała pierwszeństwo przed przysięgą de ignorantia i sądzi, że wyrok zaskarżony w żadnym względzie obraży wyraźnego prawa nie popełnił, że zatem skarga rekursujących oddaloną być winna.

Po wysłuchaniu rapportu Kommissyi podsi i Instrukcyi, oraz wniosków Królewskiego przy Sądzie swoim Prokuratora, powody strony rekursującej za dostatecznie ugruntowane uznając.

SĄD KASSACYJNY

zważywszy

Art: 1367. Kodexu Napoleona stanowiący, iż przysięga nie może być przez Sędziego z urzędu stronie dozwoloną iak tylko w przypadku:

1. gdzie skarga, lub excepcya nie została zupełnie dowiedzioną;
2. gdzie nie jest zupełnie z dowodów огоłoconą,

zważywszy,

że powołany do Kassacyi nie miał najmniejszego dowodu na umówione z niego Klemensem Berneaux trzydzieści sześć procentu za wexle Tepperowskie, gdyż wzięta przez Sąd wyrokująca za początek dowodu notata tegoż zmarłego Klemensa Berneaux nie o trzydzieści sześć, lecz o dwadzieścia osm procentu mówi;

zważywszy:

iż rekursujący mieli ważne na to dowody, że wexle Tepperowskie nie drożey iak za dwadzieścia osm procentu Klemensowi Berneaux przez powołanego ustąpione były; gdyż

1. Odwoływali się do Ksiąg handlowych, które podług Art: 1330. Kodexu Napoleona i Art: 12. Części I Kodexu handlowego, tudzież §. 569. części II. tyt VIII prawa powszechnego pruskiego pod krórego powagą wspomniona negocyacya między stronami przysła do skutku dostateczny mogły dowód stanowić.
2. Mając ten, jeżeli nie zupełny dowód, tedy przynajmniej ważny początek dowodu na piśmie, domagali się dopuszczenia dowodu przez świadka;

zapatrzwszy się na Artykuł 1369 Kodexu Napoleona podług którego przysięga o wartość rzeczy nie może być nakazana powodowi, chyba

że jest zupełnym niepodobieństwem dōść inaczej tēż wartości, w obecnej zaś sprawie cena wexlów, jeżeli na mocy notaty Klemensa Berneaux nie mogła być poczytana za dowiedzioną tedy iey przez Księgi handlowe i podanego świadka dōść można było;

zważywszy

naostatek, że zaskarżony wyrok uznając na mocy zmarłego notaty Klemensa Berneaux i przyznania tego sukcesorów, należytość powołanego za Tepperowskie wexle, a niedając wiary temuż przyznaniu i notacie, co do ceny tychże wexlów, obrazil artykuł 1356. Kodexu Napoleona według którego moc takowego przyznania nie może być przeciw przyznającemu dzieloną.

Wzajemne wnioski stron rozsądziąc :

Wyrok zaskarżony kassuie, summę siedmdziesiąt złotych, ośm groszy od wpisu w papierze Stęplowanym złożoną utwierdza, takąż summę przez stronę powołaną równie w stęplowanym papierze opłaconą od niniejszego wyroku mieć chce tēż stronę na powrócenie kosztów rekurrującym skazuie, i sprawę w celu powtórnego osądzenia Wydziałowi trzeciemu Sądu Appellacyynego odsyła -- mocą niniejszego Wyroku. —

(Podpisano)

J. Łuszczewski Z. P.

Wydrukować

(L. S.)

L. Osiński Pisarz S. K.

Felix Łubieński
Minister Sprawiedliwości.
Zgodno z oryginałem

(L.S.)

Antoni Joneman
Sekretarz Jeneralny.